

## **RETURN BIDS TO:** RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - Réception des soumissions:

CORRECTION SERVICE CANADA REGIONAL HEADQUARTERS (ONTARIO) 443 UNION STREET WEST PO BOX 1174 KINGSTON, ONTARIO K7L 4Y8

## REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

#### Proposal to: Correctional Service Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

#### Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### **Comments — Commentaires:**

"THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT" « LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ »

l'invitation		
21421-15-20-2095188	08-January-2016	
Client Reference No. — Nº. de	Référence du Client	
GETS Reference No. — Nº. de	Référence de SEAG	
Solicitation Closes — L'invitat	ion prend fin	
at /à : 2PM (EDT)		
on / le : 19-February-2016		
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: Destination	on: Other-Autre:	
Address Enquiries to — Soum Edward Desormo Regional Procurement & 443 Union Street West Po Kingston, Ontario Email:Edward.desormo@	Contracting Officer O Box 1174	
<u> Eman. Lawara. aesormo ∈</u> Telephone No. – Nº de téléphone:	Fax No. – Nº de télécopieur:	
Telephone No. – $N^0$ de téléphone: 613-536-4959	Fax No. – Nº de télécopieur: 613-536-4571	
Telephone No. – $N^0$ de téléphone:	Fax No. – N° de télécopieur: 613-536-4571   Construction:	
Telephone No. – N° de téléphone: 613-536-4959 Destination of Goods, Services and Destination des biens, services et c Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	Fax No. – Nº de télécopieur: 613-536-4571 I Construction: onstruction:	on
Telephone No. – N° de téléphone: 613-536-4959  Destination of Goods, Services and Destination des biens, services et c  Instructions: See Herein Instructions: Voir aux présentes  Delivery Required — Livraison exigée: See herein	Fax No. – N° de télécopieur: 613-536-4571    Construction: onstruction:    Delivery Offered – Livrasi-   proposée : Voir aux présent	es
Telephone No. – N° de téléphone: 613-536-4959 Destination of Goods, Services and Destination des biens, services et c  Instructions: See Herein Instructions: Voir aux présentes  Delivery Required — Livraison	Fax No. – N° de télécopieur: 613-536-4571 Construction: onstruction:  Delivery Offered – Livrasi- proposée : Voir aux présent ed to sign on behalf of Vendor/	es F <b>irm</b>

#### **TABLE OF CONTENTS**

#### **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

- 1. Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Revision of Departmental Name
- 4. Debriefings
- 5. Procurement Ombudsman

#### **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

- 1. Standard Instructions, Clauses and Conditions
- Submission of Bids
- 3. Communications Solicitation Period
- 4. Applicable Laws

#### **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

- 1. Bid Preparation Instructions
- 2. Section I: Technical Bid
- 3. Section II: Financial Bid
- 4. Section III: Certifications

#### PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

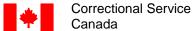
- 1. Evaluation Procedures
- Basis of Selection
- 3. Security Requirement
- 4. Insurance

#### **PART 5 - CERTIFICATIONS**

Certifications Precedent to Contract Award

#### **PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES**

- 1. Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Standard Clauses and Conditions
- 4. Term of Contract
- 5. Authorities
- 6. Payment
- 7. Invoicing Instructions
- 8. Certifications
- 9. Applicable Laws
- 10. Termination on Thirty Days Notice
- 11. Priority of Documents
- 12. Insurance Specific Requirements
- 13. Ownership Control
- 14. Closure of Government Facilities
- 15. Tuberculosis Testing
- 16. Compliance with CSC Policies
- 17. Health and Labour Conditions
- 18. Identification Protocol Responsibilities
- 19. Dispute Resolution Services



- 20. Contract Administration
- 21. Privacy
- 22. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

#### List of Annexes:

Annex A – Statement of Work

Annex B - Proposed Basis of Payment

Annex C – Security Requirements Check List Annex D – IT Security Requirements Technical Document

Annex E – Evaluation Criteria

Annex F – Insurance Requirements



#### **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### 1. Security Requirement

There is a security requirement associated with the requirement. For additional information, consult Part 4 - Evaluation Procedures and Basis of Selection and Part 6 - Resulting Contract Clauses.

#### 2. Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex "A".

#### 3. Revision of Departmental Name

As this bid solicitation is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document, or any resulting contract, must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

#### 4. Debriefings

After contract award, bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

#### 5. Procurement Ombudsman

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an independent avenue for suppliers to raise complaints regarding the award of contracts under \$25,000 for goods and under \$100,000 for services. You have the option of raising issues or concerns regarding the solicitation, or the award resulting from it, with the OPO by contacting them by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at <a href="mailto:boa-opo@boa-opo.gc.ca">boa-opo.gc.ca</a>. You can also obtain more information on the OPO services available to you at their website at <a href="mailto:www.opo-boa.gc.ca">www.opo-boa.gc.ca</a>.

#### **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

#### 1. Standard Instructions. Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions</u> (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, certifications, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2014-09-25) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

Subsection 1.4 and 1.5 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, does not form part of and not apply to the bid solicitation. All other subsections of '01 Integrity Provisions – Bid', form part of and apply to the bid solicitation.

# Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days Insert: ninety (90) days

#### 2. Submission of Bids

Bids must be submitted only to Correctional Service Canada (CSC) by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile or email to CSC will not be accepted.

#### 3. Communications - Solicitation Period

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than seven (7) business days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all bidders may not be answered by Canada.

### 4. Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in the Province of Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

#### **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

#### 1. Bid Preparation Instructions

CSC requests that bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid: three (3) hard copies
Section II: Financial Bid: one (1) hard copy
Section III: Certifications: one (1) hard copy

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Bidders are requested to submit their Financial Bid in an envelope separate from their technical proposal.

CSC requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- i. use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- ii. use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process <a href="Policy on Green Procurement">Policy on Green Procurement</a> (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html). To assist Canada in reaching its objectives, bidders are encouraged to:

- i. use paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and/or containing minimum 30% recycled content; and
- ii. use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

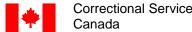
#### 2. Section I: Technical Bid

In their technical bid, bidders should demonstrate their understanding of the requirements contained in the bid solicitation and explain how they will meet these requirements. Bidders should demonstrate their capability in a thorough, concise and clear manner for carrying out the work.

The technical bid should address clearly and in sufficient depth the points that are subject to the evaluation criteria against which the bid will be evaluated. Simply repeating the statement contained in the bid solicitation is not sufficient. In order to facilitate the evaluation of the bid, Canada requests that bidders address and present topics in the order of the evaluation criteria under the same headings. To avoid duplication, bidders may refer to different sections of their bids by identifying the specific paragraph and page number where the subject topic has already been addressed.

#### 3. Section II: Financial Bid

3.1.1 Bidders must submit their financial bid in accordance with the pricing schedule detailed in **Annex B - Proposed Basis of Payment**. The total amount of Goods and Services Tax (GST) or Harmonized Sales Tax (HST) must be shown separately, if applicable.



- 3.1.2 Bidders must submit their rates, FOB destination; Canadian customs duties and excise taxes included, as applicable; and GST or HST excluded.
- 3.1.3 The rates specified in the financial proposal, when quoted by the Bidder, must include provision of all of the services described in Annex A - Statement of Work, including the total estimated cost of all travel and living expenses that may need to be incurred for:
  - a. work described in Annex A, Statement of Work, of the bid solicitation required to be performed at the Institution and/or community site indicated under 3. Objective.
    - travel between the successful bidder's place of business and the Institution and/or community site; and
  - c. the relocation of resources to satisfy the terms of any resulting contract. These expenses cannot be charged directly and separately from the professional fees to any contract that may result from the bid solicitation.
- 3.1.4 The rates specified in the financial proposal, when quoted by the bidder, must not include the cost of the supplies and equipment required to provide health services to CSC offenders (see Annex A, statement of work, article 14. Support to Contractor).
- 3.1.5 When preparing their financial bid, bidders should review clause 1.2, Financial Evaluation, of Part 4.
- The Bidder's all-inclusive hourly rates in response to the RFP and resulting contract(s) will apply to where the Work is to be performed as specified in the RFP and the resulting contract(s).

#### 3.2 Exchange Rate Fluctuation

SACC Manual clause C3011T (2013-11-06) Exchange Rate Fluctuation The requirement does not offer exchange rate fluctuation risk mitigation. Requests for exchange rate fluctuation risk mitigation will not be considered. All bids including such provision will render the bid non-responsive

#### 4. Section III: Certifications

Bidders must submit the certifications required under Part 5 - Certifications.

#### PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

#### 1. Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of CSC will evaluate the bids.

#### 1.1 Technical Evaluation

#### 1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Proposals will be evaluated to determine if they meet all mandatory requirements outlined in **Annex D – Evaluation Criteria**. Proposals not meeting all mandatory criteria will be declared non-responsive and will be given no further consideration.

#### 1.2 Financial Evaluation

SACC Manual Clause A0220T (2014-06-26), Evaluation of Price - Bid

Proposals containing a financial bid other than the one requested at **Article 3. Section II:** Financial Bid of PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS will be declared non-compliant.

**Note to Bidders:** Table Totals will be calculated using the formula that follows the corresponding table in **Annex B – Proposed Basis of Payment.** 

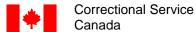
#### 2. Basis of Selection

SACC Manual Clause A0031T (2010-08-16), Mandatory Technical Criteria

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract

## 3. Security Requirement

- **3.1** Before award of a contract, the following conditions must be met:
  - (a) the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 6 Resulting Contract Clauses;
  - (b) the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirement as indicated in Part 6 Resulting Contract Clauses;
  - (c) the Bidder must provide the name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites.
- **3.2** Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
- **3.3** For additional information on security requirements, bidders should consult the "Security Requirements for PWGSC Bid Solicitations Instructions for Bidders" (http://www.tpsgc-



pwgsc.gc.ca/app-acq/lc-pl/lc-pl-eng.html#a31) document on the Departmental Standard Procurement Documents Website.

### 4. Insurance Requirement

- **4.1** The Bidder must provide a letter from an insurance broker or an insurance company licensed to operate in Canada stating that the Bidder, if awarded a contract as a result of the bid solicitation, can be insured in accordance with the Insurance Requirements specified in Annex F.
- **4.2** If the information is not provided in the bid, the Contracting Authority will so inform the Bidder and provide the Bidder with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and meet the requirement within that time period will render the bid non-responsive.



#### **PART 5 - CERTIFICATIONS**

Bidders must provide the required certifications to be awarded a contract. Canada will declare a bid non-responsive if the required certifications are not completed and submitted as requested.

Compliance with the certifications bidders provided to Canada is subject to verification by Canada during the bid evaluation period (before award of a contract) and after award of a contract. The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify bidders' compliance with the certifications before award of a contract. The bid will be declared non-responsive if any certification made by the Bidder is untrue, whether made knowingly or unknowingly. Failure to comply with the certifications or to comply with the request of the Contracting Authority for additional information will also render the bid non-responsive.

#### 1. Certifications Precedent to Contract Award

The certifications listed below should be completed and submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will so inform the Bidder and provide the Bidder with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and meet the requirement within that time period will render the bid non-responsive.

#### 1.1 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list (<a href="http://www.labour.gc.ca/eng/standards\_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml">http://www.labour.gc.ca/eng/standards\_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml</a>) available from Human Resources and Skills Development Canada (HRSDC) - Labour's website.

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid " list at the time of contract award.

Canada will also have the right to terminate the Contract for default if a Contractor, or any member of the Contractor if the Contractor is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list during the period of the Contract.

The Bidder must provide the Contracting Authority with a completed annex Federal Contractors Program for Employment Equity - Certification, before contract award. If the Bidder is a Joint Venture, the Bidder must provide the Contracting Authority with a completed annex Federal Contractors Program for Employment Equity - Certification, for each member of the Joint Venture.

#### 1.2 Former Public Servant Certification

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts with FPS, bidders must provide the information required below before contract award. If the answers to the questions and, as applicable, the information required have not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

#### **Definitions**

For the purposes of this clause,

"former public servant" is any former member of a department as defined in the <u>Financial</u> <u>Administration Act</u>, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- (a) an individual;
- (b) an individual who has incorporated;
- (c) a partnership made of former public servants; or
- (d) a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means, a pension or annual allowance paid under the <u>Public Service</u> <u>Superannuation Act</u> (PSSA), R.S., 1985, c.P-36, and any increases paid pursuant to the <u>Supplementary Retirement Benefits Act</u>, R.S., 1985, c.S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the <u>Canadian Forces Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c.C-17, the <u>Defence Services Pension Continuation Act</u>, 1970, c.D-3, the <u>Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act</u>, 1970, c.R-10, and the <u>Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c.R-11, the <u>Members of Parliament Retiring Allowances Act</u>, R.S., 1985, c.M-5, and that portion of pension payable to the <u>Canada Pension Plan Act</u>, R.S., 1985, c.C-8.

#### Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension as defined above? **YES**  $(\ )$ **NO**  $(\ )$ 

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPS in receipt of a pension, as applicable:

- (a) name of former public servant;
- (b) date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with Contracting Policy Notice: 2012 – 2 and the Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts.

### **Work Force Adjustment Directive**

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of a work force adjustment directive? **YES** ( ) **NO** ( ).

If so, the Bidder must provide the following information:

- (a) name of former public servant;
- (b) conditions of the lump sum payment incentive;
- (c) date of termination of employment;
- (d) amount of lump sum payment;

- - (e) rate of pay on which lump sum payment is based;
  - (f) period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
  - (g) number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

For all contracts awarded during the lump sum payment period, the total amount of fees that may be paid to a FPS who received a lump sum payment is \$5,000, including applicable taxes.

#### 1.3 Status and Availability of Resources

SACC Manual clause A3005T (2010-08-16) Status and Availability of Resources

#### 1.4 **Education and Experience**

SACC Manual clause A3010T (2010-08-16) Education and Experience

#### 1.5 Rate Certification

The Bidder certifies that the rates proposed:

- a. are not in excess of the lowest rate charged anyone else, including the Bidder's most favoured customer, for the like quality and quantity of the service;
- b. do not include an element of profit on the sale in excess of that normally obtained by the Bidder on the sale of services of like quality and quantity, and
- c. do not include any provision for discounts to selling agents.

#### 1.6 Licensing Certification

#### **License to Practice** a.

The Contractor must have current registration - in good standing - for Autonomous Practice of Psychology by a Provincial Registering/Licensing Body in the province(s) of practice.

The Contractor must provide a copy of their license and/or registration to the Contracting Authority annually for the duration of the contract and when requested to do so.

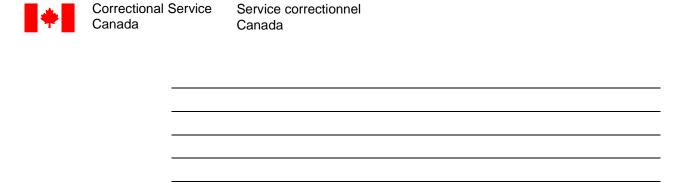
#### **Competency to Practice**

The proposed psychologist must declare any past complaints upheld by the licensing body, any pending complaints, and any restrictions imposed by the licensing body, affecting the proposed psychologist's ability to provide psychological services to offenders, as follows (the proposed psychologist must check off box i. or box ii. below and provide details of complaints and/or restrictions if applicable):

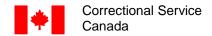
i.	There are no past complaints upheld by the licensing body, pending complaints, or restrictions imposed by the licensing body against the proposed psychologist in any area of professional conduct, and that his/her licence to practice psychology has no restrictions;
	nas no restrictions,

#### OR

There are past complaints upheld by the licensing body, pending complaints, ii. and/or restrictions imposed by the licensing body against the proposed psychologist. Details of the complaints (upheld and current) and/or restrictions are provided below in detail:



CSC will review the Competency to Practice certification including any declared issues that may call into question the proposed psychologist's competency, and/or restrictions imposed by the licensing body against the proposed psychologist. CSC may, at its sole discretion, declare a bid non-responsive according to the nature of the issues and/or restrictions described in this certification.



#### **PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES**

#### 1. Security Requirement

The Contractor/Offeror must, at all times during the performance of the Contract, hold a valid Designated Organization Screening (DOS), issued by the Canadian Industrial Security Directorate (CISD), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).

The Contractor/Offeror personnel requiring access to PROTECTED information, assets, or sensitive work site(s) must EACH hold a valid RELIABILITY STATUS, granted or approved by CISD/PWGSC.

The Contractor/Offeror MUST NOT remove any PROTECTED information or assets from the identified work site(s), and the Contractor/Offeror must ensure that its personnel are made aware of and comply with this restriction.

Subcontracts which contain security requirements are NOT to be awarded without the prior written permission of CISD/PWGSC.

The Contractor/Offeror must comply with the provisions of the:

- (a) Security Requirements Check List and Security Guide (if applicable), attached at Annex C;
- (b) Industrial Security Manual (Latest Edition).

#### 2. Statement of Work

The Work to be performed is detailed under Annex A of the resulting contract clauses.

#### 3. Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions</u> (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

As this Contract is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

#### 3.1 General Conditions

2010B (2014-09-25), General Conditions - Professional Services (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

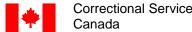
Subsection 31.4 of 2010B, General Conditions – Professional Services (Medium Complexity), will not form part of the Contract. All other subsections of '2010B 31 Integrity Provisions – Contract', will form part of the Contract.

#### 3.2 Supplemental General Conditions

SACC Manual Clauses – Supplemental General Conditions 4007 (2010-08-16) Canada to own Intellectual Property rights in foreground Information, apply to and form part of the contract.

#### 3.3 Replacement of Specific Individuals

 If specific individuals are identified in the Contract to perform the Work, the Contractor must provide the services of those individuals unless the Contractor is unable to do so for reasons beyond its control.



- 2. If the Contractor is unable to provide the services of any specific individual identified in the Contract, it must provide a replacement with similar qualifications and experience. The replacement must meet the criteria used in the selection of the Contractor and be acceptable to Canada. The Contractor must, as soon as possible, give notice to the Contracting Authority of the reason for replacing the individual and provide:
  - a. The name, qualifications and experience of the proposed replacement; and
  - b. Proof that the proposed replacement has the required security clearance granted by Canada, if applicable.
- 3. The Contractor must not, in any event, allow performance of the Work by unauthorized replacement persons. The Contracting Authority may order that a replacement stop performing the Work. In such a case, the Contractor must immediately comply with the order and secure a further replacement in accordance with subsection 2. The fact that the Contracting Authority does not order that a replacement stop performing the work does not release the Contractor from its responsibility to meet the requirements of the Contract.

#### **Term of Contract**

#### 4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from April 1, 2016 to March 31, 2017 inclusive.

#### 4.2 Option to Extend the Contract

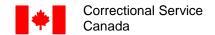
The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to three (3) additional one (1) year period(s) under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor at least fifteen (15) calendar days before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

#### 4.3 Option to Extend - Transition Period

The Contractor acknowledges that the nature of the services provided under the Contract requires continuity and that a transition period may be required at the end of the Contract. The Contractor agrees that Canada may, at its discretion, extend the Contract by a period of 90 days under the same conditions to ensure the required transition. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions of the Basis of Payment.

The Contracting Authority will advise the Contractor of the extension by sending a written notice to the Contractor at least 30 calendar days before the contract expiry date. The extension will be evidenced, for administrative purposes only, through a contract amendment,



#### 5. Authorities

#### 5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Edward Desormo

Title: Regional Procurement & Contracting Officer

Correctional Service Canada

Branch/Directorate: Ontario Regional Contracting & Materiel Management Services

Telephone: (613) 536-4959 Facsimile: (613) 536-4571

E-mail address: edward.desormo@csc-scc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

#### 5.2 Project Authority

The Project Authority for the Contract is:

Name: Susan Poffley Title: Chief Mental Health Correctional Service Canada

Branch/Directorate: Millhaven Institution

Telephone: (613) 351-8181 Facsimile: (613) 351-8136

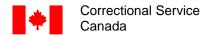
E-mail address: susan.poffley@csc-scc.gc.ca

The Authorized Contractor's Representative is:

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

#### 5.3 Contractor's Representative

Name: Title: Company: Address:	
Telephone: Facsimile:	<del>-</del>



#### 6. Payment

### 6.1 Basis of Payment

## 6.2 Limitation of Expenditure

- 2. No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:
  - a. when it is 75 percent committed, or
  - b. four (4) months before the contract expiry date, or
  - as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work, whichever comes first.
- 3. If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

#### 6.3 SACC Manual Clauses

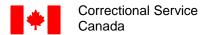
SACC Manual clause A9117C (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department SACC Manual clause C0710C (2007-11-30), Time and Contract Price Verification SACC Manual clause C0705C (2010-01-11), Discretionary Audit

### 6.4 Method of Payment

SACC Manual clause H1008C (2008-05-12) - Monthly Payments

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- a. an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- b. all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.



#### 6.5 Travel and Living Expenses

There are no travel and living expenses associated with the Contract.

### 7. Invoicing Instructions

1. The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

Each invoice must be supported by:

- a. a number of all inclusive price risk assessments completed to support the risk assessments completed;
- b. a copy of the names, FPS numbers to be listed on the invoices as specified in the Contract:

Invoices must be distributed as follows:

#### 7.1 Psychology Services Invoices

The Contractor must submit invoices on a monthly basis.

a. Psychology Services Invoice Format

All invoices must include the following as a minimum:

Name of Contractor Registration/License Number Contract Number Date(s) of Service Date of Invoice Total billable hours

Total fees

- b. Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet (institutions and community sites): Invoices for Psychology Services provided in an institution or community site must be accompanied y the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet. Invoices and Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheets must be submitted as two separate documents as the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet contains offender names and must be treated as confidential. Both documents must be signed by the Contractor before invoices can be processed. The Project Authority will supply the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet at the beginning of the contract.
- c. For services provided in a Treatment Centre, the Contractor is not required to submit the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet with Invoices..

#### 8. Certifications

#### 8.1 Certification of Compliance

Compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid is a condition of the Contract and subject to verification by Canada during the term of the Contract. If the Contractor does not comply with any certification or it is determined that any certification made by the



Contractor in its bid is untrue, whether made knowingly or unknowingly, Canada has the right, pursuant to the default provision of the Contract, to terminate the Contract for default.

#### 8.2 Replacement of Specific Individuals

SACC Manual Clauses A7017C (2008-05-12) - Replacement of Specific Individuals

#### 9. Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in the province of Ontario.

#### 10. Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- Articles of Agreement; a)
- General Conditions 2010B (2013-06-27) Professional Services (Medium Complexity) b)
- Supplemental General Conditions 4007 (2010-08-16) Canada to own Intellectual Property rights in foreground Information.
- Annex A, Statement of Work; d)
- Annex B, Basis of Payment; e)
- Annex C, Security Requirements Check List: f)
- Annex D. IT Security Requirements: g)
- Annex E, Evaluation Criteria; h)
- i) Annex F – Insurance Requirements;
- i) Contractor's bid dated (to be inserted at contract award).

#### 11. Termination on Thirty Days Notice

- 11.1 Canada reserves the right to terminate the Contract at any time in whole or in part by giving thirty (30) calendar days written notice to the Contractor.
- 11.2 In the event of such termination, Canada will only pay for costs incurred for services rendered and accepted by Canada up to the date of the termination. Despite any other provision of the Contract, there will be no other costs that will be paid to the Contractor as a result of the termination.

#### 12. Insurance Requirements

- 12.1 The Contractor must comply with the insurance requirements specified in Annex F Insurance Requirements. The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.
- 12.2 The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.
- 12.3 The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. Coverage must

be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada. The Contractor must, if requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

#### 13. Ownership Control

Where the Contractor will have access to any and all personal and confidential information belonging to Canada, CSC staff or inmates for the performance of the work, the following will apply:

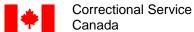
- (a) The Contractor warrants that it is not under ownership control of any non-resident entity (ie. Individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other).
- (b) The Contractor shall advise the Minister of any change in ownership control for the duration of the contract.
- (c) The Contractor acknowledges that the Minister has relied on this warranty in entering into this Contract and that, in the event of breach of such warranty, or in the event that the Contractor's ownership control becomes under a non-resident entity, the Minister shall have the right to treat this Contract as being in default and terminate the contract accordingly.
- (d) For the purposes of this clause, a non-resident entity is any individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other residing outside of Canada.

#### 14. Closure of Government Facilities

- 14.1 Contractor personnel are employees of the Contractor and are paid by the Contractor on the basis of services rendered. Where the Contractor or the Contractor's employees are providing services on government premises pursuant to this Contract and the said premises become non accessible due to evacuation or closure of government facilities, and consequently no Work is being performed as a result of the closure, Canada will not be liable for payment to the Contractor for the period of closure.
- 14.2 Contractors working at CSC sites should be aware that they may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times even if prior arrangements for access may have been made. Contractors are advised to call in advance of travel to ensure that planned access is still available.

#### 15. Tuberculosis Testing

- 15.1 It is a condition of this contract that the Contractor or any employees of the Contractor who require entry into a Correctional Service of Canada Institution to fulfill the conditions of the contract may, at the sole discretion of the Warden, be required to provide proof of and results of a recent tuberculin test for the purpose of determining their TB infection status.
- 15.2 Failure to provide proof of and results of a tuberculin test may result in the termination of the contract.
- 15.3 All costs related to such testing will be at the sole expense of the Contractor.



#### 16. Compliance with CSC Policies

- 16.1 The Contractor agrees that its officers, servants, agents and subcontractors will comply with all regulations and policies in force at the site where the work covered by this contract is to be performed.
- 16.2 Unless otherwise provided in the contract, the Contractor shall obtain all permits and hold all certificates and licenses required for the performance of the Work.
- 16.3 Details on existing CSC policies can be found at: www.csc-scc.gc.ca or any other CSC web page designated for such purpose.

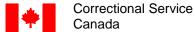
#### 17. Health and Labour Conditions

- 17.1 In this section, "Public Entity" means the municipal, provincial or federal government body authorized to enforce any laws concerning health and labour applicable to the performance of the Work or any part thereof.
- 17.2 The Contractor shall comply with all laws concerning health and labour conditions applicable to the performance of the Work or part thereof and shall also require compliance of same by all its subcontractors when applicable.
- 17.3 The Contractor upon any request for information or inspection dealing with the Work by an authorized representative of a Public Entity shall forthwith notify the Project Authority or Her Majesty.
- 17.4 Evidence of compliance with laws applicable to the performance of the Work or part thereof by either the Contractor or its subcontractor shall be furnished by the Contractor to the Project Authority or Her Majesty at such time as the Project Authority or Her Majesty may reasonably request."

#### 18. Identification Protocol Responsibilities

The Contractor must ensure that the Contractor and each of its agents, representatives or subcontractors (referred to as Contractor Representatives for the purposes of this clause) comply with the following self-identification requirements:

- 18.1 During the performance of any Work at a Government of Canada site, the Contractor and each Contractor Representative must be clearly identified as such at all times:
- 18.2 During attendance at any meeting, the Contractor or Contractor Representatives must identify themselves as such to all meeting participants;
- 18.3 If the Contractor or a Contractor Representative requires the use of the Government of Canada's e-mail system in the performance of the Work, then the individual must clearly identify him or herself as the Contractor or an agent or subcontractor of the Contractor in all electronic mail in the signature block as well as under the e-mail account Properties. This identification protocol must also be used in all other correspondence, communication, and documentation; and
- 18.4 If Canada determines that the Contractor is not complying with any of the obligations stated in this article. Canada will advise the Contractor and request that the Contractor implement. without delay, appropriate corrective measures to eliminate recurrence of the problem.



#### 19. **Dispute Resolution Services**

The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the Department of Public Works and Government Services Act will, on request, and consent of the parties for both the process and to bear the cost of such process, assist in an alternative dispute resolution process to resolve any dispute between the parties respecting the interpretation or applicable of a term and condition of this contract. The Office of Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at boa.opo@boa.opo.gc.ca.

#### 20. Contract Administration

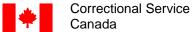
The parties understand that the Procurement Ombudsman appointed pursuant to Subsection 22.1(1) of the Department of Public Works and Government Services Act will review a complaint filed by ( the supplier or the contractor or the name of the entity awarded this contract) respecting administration of this contract if the requirements of Subsection 22.2(1) of the Department of Public Works and Government Services Act and Sections 15 and 16 of the Procurement Ombudsman Regulations have been met, and the interpretation and the application of the terms and conditions and the scope of work of this contract are not in dispute. The Office of Procurement Ombudsman may be contacted by telephone at 1-866-734-5169 or by e-mail at boa.opo@boa.opo.gc.ca.

#### 21. Privacy

- 21.1 The Contractor acknowledges that Canada is bound by the Privacy Act, R.S.C. 1985, c. P-21, with respect to the protection of personal information as defined in that Act. The Contractor shall keep private and confidential any such personal information collected, created or handled by the Contractor under the Contract, and shall not use, copy, disclose, dispose of or destroy such personal information except in accordance with this clause and the delivery provisions of the Contract.
- 21.2 All such personal information is the property of Canada, and the Contractor shall have no right in or to that information. The Contractor shall deliver to Canada all such personal information in whatever form, including all copies, drafts, working papers, notes, memoranda, reports, data in machine-readable format or otherwise, and documentation which have been made or obtained in relation to this Contract, upon the completion or termination of the Contract, or at such earlier time as the Minister may request. Upon delivery of the personal information to Canada, the Contractor shall have no right to retain that information in any form and shall ensure that no record of the personal information remains in the Contractor's possession.

#### 22. **Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants**

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a Public Service Superannuation Act (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with Contracting Policy Notice: 2012-2 of the Treasury Board Secretariat of Canada.



#### ANNEX A - Statement of Work

#### 1. Introduction:

The Correctional Service Canada has a requirement to provide psychological risk/need assessments for Millhaven Institution offenders.

#### **Background:**

- 2.1 CSC has a legal obligation, under the Corrections and Conditional Release Act (CCRA), to "provide every offender with essential health care and reasonable access to non essential mental health care".
- 2.2 The Commissioner's Directives 800 series are the key references on essential health services covering Clinical services, mental health and public health services.
- 2.3 The mission of Health Services is to provide offenders with efficient and effective health services that encourage individual responsibility, promote healthy reintegration and contribute to safe communities.
- 2.4 Consistent with its transformation agenda, CSC recognizes that health outcomes are a shared responsibility between service providers and offenders. Offenders must be involved in taking responsibility and proactive measures to safeguard their health, which includes mental health.
- 2.5 In institutional settings, Health Services are provided in ambulatory Health Service Centers in institutions, regional hospitals and regional treatment / psychiatric centers. Incarcerated offenders may have to go to the community for emergency services, specialized health care services and for hospitalization that cannot be accommodated in CSC's regional hospitals. In CSC, health care is provided by a wide range of regulated and non-regulated health professionals.
- 2.6 In broad terms health care means medical, dental, mental health care and public health services. During the period of incarceration, offenders are provided with a range of coordinated health services that are accessible, affordable, and appropriate to the correctional environment.
- 2.7 The contractor will be providing services at a CSC institutional site and Writing report at their place of business.

#### 3. Objective:

3.1 Provide essential and non-essential mental health and/or psychological assessment or psychological risk assessment services to offenders, as requested by the Project Authority, at Millhaven Institution.

#### 3.2 Treatment Orientation

The treatment/counselling orientation utilized by Correctional Service Canada (CSC) is cognitivebehavioural. All psychological treatments offered to offenders by the contractors must be evidencebased with known application to offender populations. The principal focus of treatment will depend on the nature of the referral and the offender's needs. Although the usual objectives of treatment include the reduction of risk to reoffend, a priority should also be placed on the amelioration of the offender's mental health and emotional or behavioural functioning, including feelings, attitudes, beliefs and behaviours that moderately to severely impact or interfere with daily functioning. The offender's motivation for the index offence (particularly in cases of sexual offenders) should be addressed in this context.

Performance standards:

4.1 The Contractor must take into account gender, cultural, religious and linguistic differences and be responsive to the special needs of women and Aboriginal People.

#### 4.2 Quality Assurance of Psychological Services:

- a. The Contractor must provide all services in compliance with federal and provincial legislation and standards, provincial and national guidelines, practice standards and CSC Policy/Guidelines including the CSC Mental Health Policy and guidelines.
- b. The Contractor must provide services in accordance with the ethical and professional practice standards of the applicable provincial regulatory body, the Canadian Code of Ethics for Psychologists and relevant legislation guiding the practice of Psychology within correctional settings.
- c. The Contractor is expected to consult with the Project Authority to ensure that all psychological practices are consistent with the relevant and most current legislation, practice standards and policies.
- d. On a yearly basis or as determined by the Project Authority, the Project Authority or designate will review a sample of reports to determine if they meet CSC and professional standards for psychological reports. If a report is judged to be substandard, the Contractor must amend the report as requested at no extra cost to the Crown. The amendment must be completed and the amended report submitted to the Project Authority within one (1) week following the date when the amendment was requested.
- e. Timeliness of the submission of all reports will be monitored on an ongoing basis by the Project Authority. Timeliness will form part of the assessment of the Contractor's work.
- 4.3 The following is a list of key relevant legislation and CSC Policy/Guidelines but should not be considered an exhaustive list. CSC's policies and guidelines can be found on the CSC internet website at <a href="https://www.csc-scc.gc.ca">www.csc-scc.gc.ca</a> or available in hard copy.
  - Corrections and Conditional Release Act Section 85 Health Care
  - Corrections and Conditional Release Regulations Section 3
  - Commissioner's Directive 060 Code of Discipline
  - Commissioner's Directive 800, Health Services
  - Commissioner's Directive 843, Management of Inmate Self-Injurious and Suicidal Behaviour
  - National Essential Health Services Framework
  - National Formulary
  - Documentation for Health Services Professionals
  - Guidelines for Sharing Personal Health Information
  - Discharge Planning Guidelines: A Client Centred Approach
  - Clinical Discharge Planning and Community Integration Service Guidelines
  - Institutional Mental Health Services (Primary Care) Guidelines
  - Community Mental Health Services Guidelines
  - Forensic Psychology: Policy and Practice in Corrections (1996) (To be provided by the Project Authority at contract award).
  - Excerpts from the on-line CSC Psychology Manual, as judged appropriate by the Project Authority responsible for Quality assurance of the Contractor's work.

## 4.4 Documentation on CSC health care records:

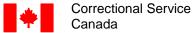
- a. The Contractor must document all information relevant to the mental health services provided in compliance with relevant legislation, professional standards of practice and CSC's Documentation for Health Services Professionals guidelines.
- **b.** Contractor's IT systems: the Contractor will have to obtain a Designated Organization Screening, Document Safeguarding, IT Technology clearance, and personnel security clearance(s).
- c. The Contractor must provide this documentation to the Project Authority or delegate for placement in the offender's psychology file and, at the request of the Project Authority, the Offender Management System (OMS). Placement of reports on the psychology file and in OMS will normally be carried out by CSC staff. However, the Project Authority may, at his/her sole discretion, request that the Contractor place reports in the offenders' psychology file and OMS.
- d. As an accountability and quality assurance measure, the Project Authority will periodically review the Contractor's documentation for compliance with contract requirements, consistency and completeness.

#### 4.5 Limits of Confidentiality

- a. Most psychological reports will be available to anyone with access to the Offender Management System (OMS), on a need to know basis. As the limits of confidentiality are broad, policy, before interviewing the offender, the Contractor must ensure that the limits to confidentiality have been communicated and that the offender has consented - in writing - to the assessment and/or counselling process.
- b. Contractors must use CSC Form 4000-18: Consent to Participate In / Receive Health Services for all cases and ensure that the form, signed by the offender and a witness, is included with all reports. (The Project Authority will supply copies of this form to the Contractor upon request). The Contractor must document the consent process in all reports by the Contractor.
- c. Relative to the assessment of risk, in the event that the offender refuses to provide consent, the Project Authority may request that Contractor complete the risk assessment process using all available information.

### 4.6 Information Sharing – Psychology Reports

- a. Unless pre-arranged with the Project Authority, the Contractor must share all reports that are written for Case Management purposes (including for the Parole Board of Canada) and/or those that contribute to decision-making with the offender by the author of the report. Correctional Service Canada policy specifies that the author and offender sign and date the report at the time that the report is shared. The Contractor must advise the Project Authority if he/she is unable to share the reports and coordinate signatures with the offender. At the discretion and prior approval of the Project Authority, CSC will assume the information sharing and offender signature responsibility.
- b. The Contractor must submit all reports in type written format. The Contractor must send a signed hard copy of reports along with an electronic copy on an encrypted USB stick (Microsoft Word compatible) or via an encrypted e-mail to Correctional Service Canada staff designated by the Project Authority. Electronic copies are required for uploading to the OMS.
- c. Completed psychological reports are to be signed by the Contractor, a psychologist registered for autonomous practice with adults in the province of practice. The Contractor assumes all responsibility for report content.



If amendments to reports are requested by the Project Authority, the Contractor will respond to these requests and make amendments to the report as necessary within one (1) week of notification. If the request for an amendment originates with the offender, the institution will facilitate contact between the offender and the Contractor by phone as necessary. However, should the Project Authority determine that the situation requires direct intervention by the Contractor, the Contractor will arrange to interview the offender in person at the institution.

### 4.7 Handling and Safeguarding CSC Sensitive or Protected Information

For Services Provided in an Institution.

All of the original offenders' health care records, as well as all CSC protected or sensitive information, must remain at the Millhaven institution.

The Contractor must ensure that any CSC information and/or documents in his/her keeping are handled, transported and stored in accordance with the security and protection of personal information requirements of the contract.

#### 5. Tasks:

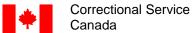
5.1 The Contractor must provide mental health services to offenders, as requested by the Project Authority, in accordance with the National Essential Health Services Framework including any amendment to this Framework issued by CSC during the contract period and any optional period if and when exercised by CSC.

These services include, but are not limited to the following:

- Participate in meetings as a consultant including case conferences, the Interdisciplinary Mental Health Team or the Correctional Intervention Board and other related activities as requested;
- Participate in CSC training, including orientation to CSC and CSC's risk assessment requirements as requested;
- Provide consultation services for the resolution of CSC internal offender grievance and investigative processes as requested; and
- Prepare and submit psychological assessment and other reports as requested by the Project Authority.

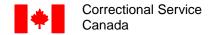
#### 5.1 Psychological Risk Assessment Services:

- The Contractor must perform and submit psychological risk assessment reports to the CSC Project Authority and designates for sharing with third parties including the Parole Board of Canada:
- Dates and times for offender interviews will be set by mutual agreement between the Project Authority and the Contractor:
- The Contractor must conduct assessment interviews, administer all psychological tests (unless prearranged for self-report measure – see part f, below), interpret test results, and review offender files. Relevant files include Sentence Management, Case Management, and Psychology files. However, on occasion and if relevant to the specific case, the Contractor must review the Health Care and Security Intelligence files or, alternatively, consult with Health Care and/or Security Intelligence staff about the offender. Consultation with other CSC personnel about the offenders' referral and/or behaviour might also be necessary. The Contractor must integrate information obtained through testing, file review, clinical interview, and if relevant, staff member interviews, into a comprehensive psychological risk assessment report:
- The Contractor must provide the Project Authority and designates with all original test data;
- The Contractor must use the file-based Statistical Instrument in Recidivism Revised (SIR-R) test results if available on file (the SIR-R does not apply to Aboriginal and Women offenders), at least one



other clinician rated actuarial measure measuring risk and needs that has been shown to be reliable and valid for use with offender populations according to published work, as well as measures of personality and intellectual functioning. The Contractor must interpret all tests in a standardized manner with the use of norms supplied by the test publisher and/or author only. Placement of percentiles tests scores in reports is acceptable when deemed necessary by the Contractor, as part of the standardized test reporting process, or when requested by the Project Authority. Reports must not contain raw test scores under any circumstances:

- In the event that the Contractor negotiates with a particular site to have CSC staff administer selfreport measures including those assessing personality and intellectual functioning, or to have them provide recent relevant scores from in-house test administration, and thus does not administer these tests, the Contractor shall apply a discount of 5 % per assessment, for each relevant case.
- Psychological Risk Assessment reports must comply with the following requested content and format. Sections may be added to the standardized format according to case-specific needs. Please note that this format is not necessarily all-inclusive, but represents the minimum number of areas to be covered:
  - i. Demographic information: Full name, age, date of birth, FPS number and ethnicity if relevant:
  - Reason for Referral: Specific referral criteria, source and date of referral, document that the limits of confidentiality (informed consent) have been discussed with the offender, sharing of information;
  - iii. Interview Information: Date(s) seen, location of interview and the length of the interview(s);
  - Documentation Reviewed: Indicate briefly what critical documents were reviewed for the assessment as well as what critical information or documents were, or were not, available to the author:
  - Brief Criminal History: A one to two paragraph synopsis of the criminal history, making reference to key files and documents. Include a brief overview/description of current offenses (official and offender versions; if they differ, otherwise indicate whether offender accepts official version), victim impact statements (if available), patterns/dynamics involved in or influencing criminal and/or offending behaviour(s) and the offender's understanding of these dynamics/patterns;
  - Institutional and/or Community Adjustment: A one to two paragraph synopsis of institutional and/or community adjustment, making note of a reference to the files for the interested reader should detailed information be required. Includes as applicable adjustment to the prison setting (e.g., relationships with peers, program involvement, misconducts, etc.) and adjustment/functioning in the community (e.g., employment, supports, programming, suspensions, etc.).
  - vii. Brief Psychosocial History: Provide the elements of the history which contribute to the analysis of risk. Include, as applicable, a brief overview of family, marital, school, employment, psychiatric/mental health, substance abuse, behavioural and adjustment problems, medical injuries and impairments. Given the need for brevity, the focus should be on elements directly relating to risk while making note of a reference to the files for the interested reader can access should more detailed information be required.
  - viii. Interview Impressions/Mental Health: Comment on presentation during interview, current mental and emotional functioning, a brief overview of mental health history, including history of self-harm (if applicable) as well as an assessment of self-harm risk and management strategies (if applicable) and any circumstances that would increase this risk. Management strategies for other mental health issues should be provided as applicable.
  - Summary of Previous Assessments: A brief summary of findings of previous psychological and/or psychiatric risk assessment reports with a focus on patterns of and antecedents of crime (dynamic and static risk factors), and offence dynamics and the offender's understanding of these dynamics.
  - Cognitive Functioning and Personality: A brief synopsis of psychological tests administered and their validity, interpretation, and diagnosis where appropriate and applicable.



- xi. Treatment Needs/Responsivity: Identify treatment needs areas specifically related to the offender's risk, areas of strengths as well as the relationship between risk and need. The type and intensity of intervention required, prioritization of treatment needs, special needs with respect to treatment delivery, and responsivity factors should be described. This typically involves consideration of issues such as age, ethnicity, cognitive deficits and/or learning style, interpersonal style, mental health, motivation and prior treatment experiences as applicable. The Contractor should also document indicators/examples of behavioural and attitudinal changes since incarceration in both positive and negative directions as applicable.
- xii. Assessment of Risk, Risk Management Strategies and Recommendations: The results of the actuarial measures (both static and dynamic) used in the current assessment must be summarized in this section and must include an overall statement of risk that is congruent with guidelines or a current manual (if applicable) and empirical data associated with the tool(s) that was used. Reporting of percentile scores is acceptable while reporting of raw scores in the report is not acceptable under any circumstances. If applicable, an explanation should be given of any significant variance between the current results and those reported in earlier reports. This section of the report should also include an opinion on how risk could be best managed. This should reflect both actuarial and clinical factors, identification of risk factors and protective factors, assessment of institutional and community risk issues, and case-specific risk management strategies, including critical aspects of a relapse prevention plan, if applicable, and referrals to correctional programs, psychiatry, training programs, etc.

The offender's ability to function in reduced security and/or on conditional release (including, but not limited to Statutory Release) should be considered, recognizing not only his/her personal needs, but also the community's safety.

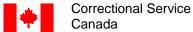
The Contractor should comment on ongoing treatment needs, whether special conditions such as abstinence from drugs or alcohol would be required, or any special residential, outpatient or other welfare needs that should be met in preparation for release or as a part of reintegration.

If the offender's behavior begins to deteriorate, the Contractor should render an opinion on what would be the kinds of situations within the community to which the offender would become most vulnerable. As well, if the offender is on medication, the Contractor should advise what would be the likely early signs of the offender's failure to maintain to medication as prescribed and what would be the general, early signs of deterioration in conduct and whether or not this might indicate a drift back into criminal behavior;

- xiii. Offender and Contractor Signature Block: The Contractor must sign the report and copies. Unless pre-arranged with the Project Authority, the Contractor must share the information with the offender and request that the offender sign the report to acknowledge that the information has been shared. CSC will distribute copies of the report in accordance with policy requirements.
- h. The Contractor must only make recommendations for mental health counselling in instances where the offender is at acute risk of self-harm or harm to others, where there is a clear need for such counselling to assist the offender in maintaining mental and emotional stability or as it pertains to criminogenic factors and risk. Recommendations for counselling should be generic as to the practitioner who will be providing the service and for community release cases must take into account the offender's motivation (i.e., motivated offenders will not need this as a condition of parole). Should it be felt that mental health counselling must be a condition of parole, it must be established in the report that:
- i. The offender needs such counselling for safe reintegration; and
- ii. It is necessary to impose such a condition to ensure that the offender participates.

All recommendations for counselling must include the reason for the need for this service, the goals, and comments on the possible duration;

- i. The Contractor must share the final report with the assessed offender. The Contractor must document that information sharing has occurred by having the offender sign and date the original report. If the offender refuses to sign, the Contractor must note this on the report and information sharing requirements will be considered to have been met.
  - The Contractor must advise the Project Authority if he/she is unable to share the reports and coordinate signatures with the offender. At the discretion and prior approval of the project authority, CSC will assume the information sharing and offender signature responsibility.
- k. The Project Authority or designate will refer any questions or concerns the offender has on the report back to the attention of the Contractor. While under contract with CSC, the Contractor must answer questions posed by an offender regarding a report for a two (2) year period after sharing the report.
- I. The Contractor must submit completed reports to the Project Authority or designate no later than four (4) weeks from the date of referral. The Contractor must share the completed report with the offender no later than 2 weeks after initially interviewing the offender. Upon request of the Contractor, and at the sole discretion of the Project Authority, either or both of these deadlines can be extended for a period not exceeding four (4) weeks.
- m. The CSC Mental Health Department will enter finalized psychological risk assessment reports into OMS, and ensure that a copy has been share-printed to the Parole Board of Canada.
- n. If requested by the Project Authority or designates, the Contractor must submit a completed emergency risk assessment no later than five (5) business days from the date of referral.
- o. CSC is required to complete Judicial Review Risk Assessments for some offenders. At the request of the Project Authority, the Contractor must complete a Judicial Review Risk Assessment and assume any future court costs related to the case assessed.
- p. The Contractor must collect information related to the dynamics of the offence, identify treatment needs and risk factors and determine the sexual offender's suitability for individual or group treatment programming. These assessments can also be carried out at intake or pre-release. When a an assessment of a sexual offender is requested the Contractor must provide, in addition to the above content, a comprehensive description of psycho-sexual development, sexual misconduct and offenses.
- q. Specific content references to be included but not limited to in this description would be: history and development of sexual behaviour, information pertaining to prior child abuse, domestic abuse or violence against women perpetrated by the offender whether sexual or otherwise, information pertaining to co-offending and the relationship with the current sexual offense or sexual offense pattern, any attitudes supportive of sexual offending and sexual abuse, relationship problems particularly as they relate to intimacy deficits and social competence, factors relevant to their sexual offending (i.e., sexual self-regulation, intimacy issues, general self-regulation), general antisocial characteristics and psychopathology that may influence sexual offending and misbehaviour, and relevant medical history. Previous assessment results, including assessment of deviant sexual preference and prior programming results should also be considered. Psychological risk assessments of sexual offenders should attend to risk variables based on empirically based, clinician-rated measures of actuarial, static and dynamic risk that focus on sex offence specific factors where possible.
- r. For male sex offenders, it is mandatory for the Contractor to use the STATIC-99R for all sexual offender risk assessments (including non-contact offenders, but not offenders exclusively involved in child pornography). Dynamic risk must be assessed using a clinician rated actuarial measure that has been shown to be reliable and valid (e.g., STABLE-2007, VRS-SO or the RSVP). For cases where there is currently limited data specific to that population (e.g., child pornography only offenders) then the Contractor must use a measure that is based on the available evidence (e.g., CPORT). No sex offending risk and recidivism actuarial measures are to be used for women sex offenders.



#### 5.2 Continuity of services:

The Contractor must provide a backup resource to ensure continuity of services if the Contractor is unable to provide services in person due to, but not limited to, vacation or prolonged illness (illness of more than five (5) days). The backup resource should be identified in the initial contract submission or within three (3) months after the awarding of the contract. Any backup resource must have the qualifications and experience needed to meet the criteria used to select the Contractor and must be acceptable to CSC. The backup resource must also possess a valid security clearance in accordance with the contract's security requirements.

#### 5.3 Subcontracting

- At the discretion of the Project Authority and upon his/her prior approval, the Contractor may use subcontractors to provide services described in this statement of work. The Contractor must provide a current resume for any proposed subcontractor. The Project Authority will review the resume and decide, at his/her sole discretion, whether the subcontractor is acceptable to CSC. Any subcontractor must meet the security requirements of the contract. Subcontractors are not to perform any work until the Project Authority's has granted his/her approval.
- Any subcontractors must sign reports and will be responsible for their contents. All reports prepared by a subcontractor, including students or trainees, will be countersigned by the registered psychologist named in the contract.
- Any of the Contractor's personnel not delivering direct services but with access to Correctional Service Canada documentation must meet the security requirements of the contract prior to handling the material.

#### 5.4 Location of Work

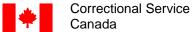
- The Contractor must provide mental health care to offenders on-site at the Millhaven Institution mentioned under section 3.
- The Contractor must visit incarcerated offenders in interview rooms in segregation or cell range areas as requested by the Project Authority.

#### Grievance and Investigation Processes, Review Panels, CSC Boards of Investigations:

- 6.1 The Contractor must participate in various CSC internal offender grievance/investigation processes which may include a review of the Contractor's documentation on the Health Care Records. Upon request from the Project Authority, the Contractor may have to undergo interviews as a result of an offender grievance/investigation process. Participation in interviews as part of a grievance/investigation process will be billable at the hourly rate up to a maximum of one (1) billable hour per interview.
- 6.2 At the request of the Project Authority, the Contractor must participate in CSC Boards of Investigation. Participation in Boards of Investigation will be billable at the hourly rate up to a maximum of one (1) billable hour per meeting.

#### 7. Notification Requirements:

- 7.1 The Contractor must notify the Project Authority of any issues that may call into question the Contractor's competency and any restrictions imposed by the licensing body affecting the Contractor's ability to provide psychological services.
- 7.2 The Contractor must notify the Project Authority immediately of any complaints lodged against the Contractor.



#### Security:

- 8.1 All equipment or articles, including communication devices, the Contractor wishes to bring into the Institution must be approved by the Project Authority and CSC Security in advance.
  - 8.2 **Contraband:** The Contractor shall ensure that all resources (including the Contractor and any subcontractors and backups) directly or indirectly providing services under this contract are familiar with Corrections and Conditional Release Regulations, Section 3, as well as Commissioner's Directive's 060 Code of Discipline.

The Contractor, and any subcontractor and backup resources provided by the Contractor, must not enter into any personal or work relationship with an offender. The Contractor, and or any subcontractor and backup resources provided by the Contractor must not give or receive any items to/from an offender. Such items may include, but are not restricted to the following: cigarettes, toiletry items, hobby items, drugs, alcohol, letters to or from offenders, money, weapons or items which could be used as weapons. Any person(s) found responsible for providing prohibited objects and/or contraband materials to offenders will be subject to immediate removal from the Institution or the Community Site and/or possible criminal charges. Such violations may lead to Canada terminating the Contract for default pursuant to the default provisions of the Contract.

As a visitor to a CSC correctional institution, the Contractor will be subject to local security 8.3 requirements that can vary from moment to moment depending on offender activities. The Contractor may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times although prior arrangements for access may have been made.

#### Language of work:

9.1 All work to be performed in English.

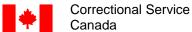
#### 10. Hours of Service Provision/Timely Access to Care:

10.1 It is estimated that the Contractor may have to provide up to a maximum of 10 reports per month, as determined between the Contractor and the Project Authority at the beginning of the contract. All offender contacts must occur during normal institutional business hours unless otherwise requested by the Project Authority. The Contractor must provide the services according to the operational requirements of the Institution and operational requirements may include varied hours of work.

- 10.2 The Project Authority may, at his/her discretion, change the hours of service provision during the course of the contract, including any options if and when exercised by CSC.
- 10.3 The Project Authority will notify the Contractor of any changes to the hours of service provision a minimum of two (2) weeks prior to implementation of the change.

#### 11. Meetings:

- 11.1 At the discretion of the Project Authority, there will be an initial meeting at the beginning of the contract to finalize the scope of services to be provided under the contract.
- 11.2 At the request of the Project Authority, the Contractor may be required to attend meetings in person at Ontario Regional Headquarters. At the sole discretion of the Project Authority, other arrangements will be made (e.g., video or teleconference) for the Contractor to participate in Regional Headquarters meetings.
- 11.3 The Contractor must attend Institutional and Community Health Services team meetings when requested by the Project Authority.



#### 12. Reporting Requirements:

12.1 The Project Authority will ensure that the completion of all billable services is logged into the Mental Health Tracking System. To facilitate this process, the Project Authority will supply the Contractor with an electronic copy of the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet.

Details of the services provided along with offender information and fees must be input into the Contract Service Tracking and Invoicing Spreadsheet. This form requires a separate entry for each offender contact or service, including billable missed appointments. Billable periods of service can be saved as tabs in the Excel file.

The Project Authority or designate, will input the data from the Contract service Tracking Sheet into the Mental Health Tracking system.

12.2 At the request of the Project Authority, the Contractor must produce or contribute to regional reporting and any other tracking and reporting processes.

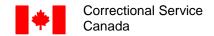
#### 13. Constraints:

#### 13.1 Confidentiality:

In accordance with the confidentiality provisions of the contract, the Contractor must not have contact with the media with regards to the mental health services provided to CSC. The Contractor must advise the Project Authority immediately if he/she has been contacted by the media concerning mental health services provided to CSC.

#### 14. Support to the Contractor:

14.1 CSC will provide the supplies and equipment required for psychological services to offenders, as determined and approved by the Project Authority and as applicable to the location(s) where services are provided.



#### **ANNEX B - Proposed Basis of Payment**

The Contractor will be paid in accordance with the following Basis of Payment for Work performed pursuant to this Contract.

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor will be paid the all inclusive firm per diem rate(s) below in the performance of this Contract, HST or GST extra.

### 1.0 Contract Period (April 1, 2016 to March 31, 2017)

	RESOURCE NAME	QUOTED ALL-INCLUSIVE PER ASSESSMENT RATE (in Cdn \$)	Level of Effort (assessments)	Total (in Cdn \$)
		A	В	C= A x B
1.0	Psychological Assessment: Up to maximum of 40 assessments per		40 assessments/ year	
1.1	CSC Board of Investigation/ Offen	er	One hour of billable	
	Grievance Process		Time	

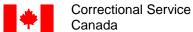
#### 2.0 Options to Extend the Contract Period:

Subject to the exercise of the option to extend the Contract period in accordance with Article <a href="#">CTO Be</a> Inserted at Contract Award> of the original contract, Options to Extend Contract, the Contractor will be paid the firm all inclusive Per Diem rate(s), in accordance with the following table, GST or HST extra, to complete all Work and services required to be performed in relation to the Contract extension.

The Contractor must advise the Project Authority when 75% of the Contract's financial limitation is reached. This financial information can also be requested by the project Authority on an as-requested basis.

#### 2.1 Professional Fees, Option period 1 (April 1, 2017 to March 31, 2018)

	RESOURCE NAME	QUOTED ALL-INCLUSIVE PER ASSESSMENT RATE (in Cdn \$)	Level of Effort (assessments)	Total (in Cdn \$)
		Α	В	C= A x B
2.1	Psychological Assessment: Up to a maximum of 40 assessments per year		40 assessments/ year	
2.2	CSC Board of Investigation/ Offender		One hour of billable	
	Grievance Process		Time	



#### 2.2 Professional Fees, Option period 2 (April 1, 2018 to March 31, 2019)

	RESOURCE NAME	QUOTED ALL-INCLUSIVE PER ASSESSMENT RATE (in Cdn \$)	Level of Effort (assessments)	Total (in Cdn \$)
		Α	В	C= A x B
2.2	Psychological Assessment: Up to a maximum of 40 assessments per year		40 assessments/ year	
2.2	CSC Board of Investigation/ Offender		One hour of billable	
	Grievance Process		Time	

#### 2.3 Professional Fees, Option period 3 (April 1, 2019 to March 31, 2020)

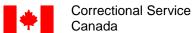
	RESOURCE NAME	QUOTED ALL-INCLUSIVE PER ASSESSMENT RATE (in Cdn \$)	Level of Effort (assessments)	Total (in Cdn \$)
		Α	В	C= A x B
2.3	Psychological Assessment: Up to a maximum of 40 assessments per year		40 assessments/ year	
2.3	CSC Board of Investigation/ Offender		One hour of billable	
	Grievance Process		Time	

## 2.0 Cost Reimbursable Expenses

- 2.1 Canada will not accept any travel and living expenses for:
  - Work performed at the Institution indicated under Annex A, Statement of Work, 3. Objective;
  - Any travel between the Contractor's place of business and the Institution; and
  - Any relocation of resources required to satisfy the terms of the Contract. These expenses are included in the all inclusive hourly rates specified in this annex.

### 3.0 HST or GST

- (a) All prices and amounts of money in the contract are exclusive of Goods and Services Tax (GST) or Harmonized Sales Tax (HST), as applicable, unless otherwise indicated. The GST or HST, whichever is applicable, is extra to the price herein and will be paid by Canada.
- (b) The estimated HST or GST of \$<To Be Inserted at Contract Award> is included in the total estimated cost shown on page 1 of this Contract. The estimated GST or HST to the extent applicable will be incorporated into all invoices and progress claims and shown as a separate item on invoices and progress claims. All items that are zero-rated, exempt, or to which the GST or HST does not apply, are to be identified as such on all invoices. The Contractor agrees to remit to Canada Revenue Agency (CRA) any amounts of GST or HST paid or due.



## Annex C - Security Requirement Check List

		RECEIVED			
		NOV 2.7 2014			
		1101 27 2014			
- B					
			Cont	rect Number / Numéro du contr	-
Government of Canada	nt Gouvernemen du Canada	t and a	7.1421- 15- 20		
			Security C	lassification / Classification de : Unclassified	sécurité
	LISTE DE VÉRIFI	ECURITY REQUIREMENT CATION DES EXIGENCES	S RELATIVES À LA SI	L) ÉCURITÉ (LVERS)	
1. Originating Government[D	epartment or Organizat			or Directorate / Direction génér	ale ou Direction
Ministère ou organisme go 3. a) Subcontract Number / N		. note detail contestance	of Service Can. Milhay	en Institution-Mental Health Sentractor / Normet adresse du se	ervices dept.
			TO SHO PEGE 655 OF SHOOT	ing account moving or composed on the	- Wallant
<ol> <li>Brief Description of Work / The purpose of the Psycholo</li> </ol>	gical Risk/Need Assessmo	ent is to provide sufficient and detail	led information on the antece	dent causes of crime, factors that o	contribute to the
offender's criminal behavidur actualisty based assessmen	, and future programming, t of disk/need as well as as	treatment, or control strategies ne- r assessment of any psychiatric, pr	cessary to prevent recidi/fam. sychological, or emotional fact	by the offender. Further, the seasa tors that may contribute to offender	ement must include en
5. a) Will the supplier require		nterviewed, and a report is written. loods?			Z No Y
Le fournisseur aura-till :	accès à des marchandi	ses combiblées?			Non O
Regulations?		military technical data subject			No Y
sur le contrôle des donn	des techniques?		hées qui sont assujetties a	aux dispositions du Règlement	
6. Indicate the type of acces	Control of the Contro				
		ses to PROTECTED and/or C s accès à des renseignements			Non V Y
(Specify the level of sec (Preciser le niveau d'ac	ess using the chart in 0 cha on utilisant le table	Dusation 7. c) au qui se trouve à la cussiion	7.c)		
<ol> <li>b) Will the supplier and its PROTECTED and/or/Cl</li> </ol>	employees (e.g. cleans	ers, maintanance personnei) n	equire access to restricted	access areas? No access to	✓ No Y
Le fournisseur et ses er	nployés (p. ex. nettoye:	urs, personnel d'entretien) aur BÉS et/ou CLASSIFIÉS m'est ;	ont-ils accès à des zones	d'accès restreintes? L'accès	
(5. c) is this a commercial cou	rifer or delivery requirer	ment with no overnight storage	67		V No Y
		ison commercials sans entrop or will be required to access ( )		on auguel la foumisseur devra	Ryoir acohs
		NATO/OTAN		Foreign / Étranger	
Canada	1	All sales	the state of the s		-
Canada 7. b) Release restrictions //R	estrictions relatives & is			THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN	
Canada  7. b) Release restrictions / R  No release restrictions Aucune restriction relative	estrictions relatives a k	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN		No release restrictions Aucune restriction relative	
7. b) Release restrictions / R No release restrictions	estrictions relatives à la	All NATO countries			
Conada  7. b) Release restrictions / R  No release restrictions  Aucune restriction relative à la diffusion  Not releasable	estrictions relatives à la	All NATO countries		Aucune restriction relative	
Canada  7. b) Release restrictions //R.  No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion  Not releasable A ne pas diffuser	estrictions relatives a k	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN		Aucune restriction relative à la diffusion	
Conada  7. b) Release restrictions / R  No release restrictions  Aucune restriction relative à la diffusion  Not releasable		All NATO countries	Saer le(z) pnys.:	Aucune restriction relative	Laser te(s) pays :
Canada 7. b) Release restrictions /R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pes diffuser Restricted for / Limité à :		All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Unité à :	Seer le(s) pays :	Augune restriction relative à la diffusion  Restricted to: / Limité à :	Seer le(s) pays :
Canada 7. b) Release restrictions /R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pas diffuser Restricted for / Limité à : Specify country(lies): / Préci	Diser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Unité à :	diser le(s) pays :	Augune restriction relative à la diffusion  Restricted to: / Limité à :	Seer le(s) pays :
Canada  7. b) Release restrictions //R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pas diffuser Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préc  7. c) Level of information / N PROTECTED A	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Préc	diser le(s) pays :	Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(ies): / Précis	Seer le(s) pays :
Canada  7. b) Release restrictions /R  No release restrictions Aucure restriction relative à la diffusion  Not releasable A ne pas diffuser  Restricted for / Limité à : Specify country((ies): / Prec  7. c) Level of information / by	Diser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Préc	diser le(s) pays :	Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(jes): / Précis	See le(s) pays:
Canada  7. b) Release restrictions //R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pes diffuser Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Préc  7. c) Level of information / N PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Pré: NATO UNCLASSIFIÉ NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTRI		Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précis  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B	ser le(s) pays :
Canada 7. b) Release restrictions /R No release restrictions /R No release restrictions Aucune restriction relative â la diffusion Not releasable A ne pas diffuser Restricted for / Limité à : Specify country(les): / Prec	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Pré: NATO UNCLASSIFIÉ NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTRI		Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(jes): / Précis  PROTECTED A PROTÉCIÉD A PROTECTED B	Lear le(s) pays :
Canada  7. b) Release restrictions /R No release restrictions /R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pes diffuser Restricted for / Limits à : Specify country(les): / Prec  7. c) Level of information /N PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECTED C CONFIDENTIAL	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Préc  NATO UNCLASSIFIED NATO NATO NESTRICTED NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET	REINTE	Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précis  PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL	
Canada  7. b) Release restrictions /R No release restrictions /R No release restrictions abundance restriction relative a la diffusion Not releasable A ne pes diffuser Restricted for / Limité à : Specify country(les): / Prec  7. c) Level of information /N PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous lee pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Pré: NATO UNCLASSIFIÉ NATO NON CLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET ODSMIC TOP SECRET		Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précis  PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTEGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET	Laser le(s) pays:
Canada  7. b) Release restrictions /R No release restrictions /R No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion Not releasable A ne pas diffuser Restricted for / Limité à : Specify country(les): / Préc  7. c) Level of information /N PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ B PROTÉGÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET SECRET	iser le(s) pays :	All NATO countries Tous lee pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Pré: NATO UNCLASSIFIÉ NATO RESTRICTED NATO NON CLASSIFIÉ NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET	REINTE CONTROL OF THE	Augune restriction relative à le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précis  PROTECTED A PROTÉCIÉ A PROTÉCIÉ B PROTÉCIÉ B PROTECTED C PROTÉCÉ C ONNIDENTIAL CONFIDENTIAL	
Canada  7. b) Release restrictions /R No release restrictions /R No release restrictions abundance restriction relative a la diffusion Not releasable A ne pes diffuser Restricted for / Limité à : Specify country(les): / Prec  7. c) Level of information /N PROTECTED A PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECE C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET	iser le(s) pays :	All MATO countries Tous les pays de l'OTAN  Restricted to: / Umité à : Specify country(les): / Préc  NATO UNCLASSIFIED NATO NON CLASSIFIED NATO RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTR NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET NATO SECRET COSMIC TOP SECRET COSMIC TOP SECRET	REINTE CONTROL OF THE	Augune restriction relative a le diffusion  Restricted to: / Limité à : Specify country(les): / Précis  PROTECTED A PROTECTED B PROTECTED B PROTECTED C PROTECÉ C CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET SECRET	

-	Government	Gouvernen			9.15	Con	tract Numb	er / Numéro e	du contrat		
NAME OF	of Canada	du Canada	3		211	121-15-		O9 518		- Annales	
						o-ecunity (		dassified	uon de se	curae	
									<b>OSSILLA</b>	100	
to takel the run	plier require acce	se to PROTECT	TED and/or	CLASSIFIED COM	MSEC inform	ation or assets?				/ No	Y
Le foumisse	our gura-t-II acces tate the level of se	à des renseign	ements ou i	à des biens COMS	SEC désignés	PROTEGES 66	ou CLASSI	FIES?		V Non L	_10
Dens faftim	native, indiquor le	niveau de sens		FOSEC Information	on or center?					71 No 1	TY
Le fournisse	puer require acces our aura-t-il acces	à des renseign	e-nents ou i	A des bions INFOS	SEC de natur	e extrêmement c	élicate?		188	V Non _	_ 0
Short Title(r	s) of material / Titr	ra(s) abrágě(s) o	du matériel :								
Document I	Number / Numbro	de document :	FR-PERS	ONNEL (FOURNIS	SSEURI	-		September 1	NUCTOR	TO SERVICE AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN COLUMN 1	
io. a) Personn	nel security screen	ning level requir	ed / Niveau	de contrôle de la s	sécurité du p	elupor lonnoere			040 4114		
	RELIABILITY S			CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL		SECRET			SECRET		
	TOP SECRET-		10000	NATO CONFIDEN	-	3 30000	200		MIC TOP		
					MITIAL I	I NATO SECRE	-		SWIP LAL	SELEKTI	
	TRES SECRET			NATO CONFIDEN		NATO SECRE				SECRET	
	TRÈS SECRET SITE ACCESS	r – SIGINT	וט								
	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES AUX E	F - SIGINT	וט								
	TRÈS SECRET SITE ACCESS	F - SIGINT MPLACEMENT sints:	וט								
	TRÈS SECRET SITE ACCÈSS ACCÈS ALIX E Special comme Commentaires	r – SIGINT IMPLACEMENT Ints: spéciaux :	s	NATO CONFIDEN	NTIEL L	J NATO SECRE	T .				
	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special commentaires NOTE: If miultip REMARQUE:	F - SIGINT MPLACEMENT onts: spéciaux:  Die levels of scree Si plenieurs now	aning are too	NATO CONFIDEN  entitled, a Security 6	Coverification	NATO SECRE	er and deci.	COS	SMIC TRÊ	S SEORET	
10. b) May un Du pers	TRÈS SECRET SITE ACCÈSS ACCÈS ALIX E Spedal comme Commentaires NOTE: #Fejulis REMARQUE::	F - SIGINT  MPLACEMENT: spéciaux :  ple levels of some significant nive ned be used for p	aning are lide	NATO CONFIDEN  entitled, a Security 6	Chesification cont requis, u	NATO SECRE	er and deci.	COS	SMIC TRÊ	SSECRET	
Du pers	TRES SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special commercial Commentaires NOTE: If multip REMARQUE: screened personnel sans autor will unscreened p	F - SIGINT  IMPLACEMENT  INTES  SPÉCIAUX:  DIE TEMBS OF SCEN  SE plusieurs nive  nel be used for p  instion sécur/Sai  ersonnel be ses	aning are the eaux de con partions of the ive pout-il so corted?	NATO CONFIDEN  confiled, a Security of  https://doi.org/10.100/10.0000000000000000000000000000	Chesification cont requis, u	NATO SECRE	er and deci.	COS	SMIC TRÊ	ani.	
Du pers If Yes, Dens fi	TRES SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If equity REMARQUE:: screened parson sonnel sans autor will unscreened p affirmative, to port	F - SIGINT  MFLACEMENT  MFLACEMENT  spéciaux :  ple levels of screen  Si plesieurs nive  nel be usad for justice our sain  seriour sein  ersonnel be ess  sonnoil on quosit	aning are tole searche con portions of the re pout-il se corted? from sema-i-il	entitled, a Security of introduced execution of the work? a voir conflier des p	Chessification cont reguls, u	NATO SECRO  Guide must be pinguide de classi	er and deci.	COS	SMIC TRÊ	arni.	1
Du pers If Yes, Dens fi	TRES SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If equity REMARQUE:: screened parson sonnel sans autor will unscreened p affirmative, to port	F SIGINT  MPLACEMENT  MPLACEMENT  MPLACEMENT  spéciaux:  spéciaux:  Si plusieurs nive  nel be usad for  sisation sécur's  sisation sécur's  sisation sécur's  sisation sécur's  sisation sécur's  sisation sécur's  promise on quosi  PPLIENT FPAN	aning are tole easy de con portions of the pout-il so corted? fion sens-t-il the C - MES	entitled, a Security of the work? a voir conflier des placement of the world?	Chessification cont reguls, u	NATO SECRO  Guide must be pinguide de classi	er and deci.	COS	SMIC TRÊ	arni.	1
Du pers If Yes, Dens M PART C - SA INFORMAT	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If riguiti REMARQUE: screened perion sonnel sans autor will unscreened p affirmative, to pen HEGUARUS SH ION / ASSETS	F SIGINT  MPLACEMENT  MPLACEMENT  spéciaux:	aning are tole seaux de con partions of to the pout-il so corted? fion seas-1-11 TIEC-MES EMENTS / E	entitled, a Security of antible de sécurité a he work? se voir confier des placements de la securité?	Chessification continues du trav	Outdo must be progression of classic state?	rodded. Rostion de l	cos	SMIC TRÊ	arni.	
Du persili Yes, Dens fi PART C - SA INFORMAT: 11. a) Will the	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If niutig REMARQUE: Suremend personnel sans autor will unscreened per fillmative, in pen ECUAROS SU JON / ASSETS a supplier be requ a supplier be requ	F - SIGINT  MFLACEMENT: spéciaux : spéciaux	aning are too sears do con portions of the rice pout-II so conted? If the G-MSS EMENTS / E	NATO CONFIDEN  confiled, a Security of  infolio de sécurité si  the work?  a voir confier des p  l escorité?  SURES DE PROFI  BIENS  ROTECTED ancido	Chaselication control requis. If the control requises du transcription (FO) or CLASSIFIE	Guide must be pringuide de classification of information or	rovided. floution de l	s elsourité de	SMIC TRÊ	arni.	
Du persit Yes, Dens fi PART C - SA INFORMAT: 11. a) Will the promise tie four	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: 1f riguiting REMARQUE: some le parisonnel sans autor will unscreened p affirmative, to per ECCUARIOS INTERNATIONALISTE ON / ASSETS e supplier be requ ce? misseur sera-til te	F - SIGINT  MFLACEMENT: spéciaux : spéciaux	aning are too sears do con portions of the rice pout-II so conted? If the G-MSS EMENTS / E	entitled, a Security of antitle de sécurité a he work? a voir comfier des p le accords? SURESTUE (2016)	Chaselication control requis. If the control requises du transcription (FO) or CLASSIFIE	Guide must be pringuide de classification of information or	rovided. floution de l	s elsourité de	SMIC TRÊ	arni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du pers If Yes, Dens if PART C - SA INFORMATI 11. a) Will the promis 5 e four CLASS	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIXE Special commentaces NOTE: If ejulign screened personnel sans autor will unscreened per affirmative, is pen FEGUARDS SU JON / ASSETS es uppplier be requ es? misseur sera-lil to SIFIÉS?	F - SIGINT  MFLACEMENT: spéciaux : spéciaux	aning are the saue of a con- portions of the pout-II so context?  THE C - MSS  EMENTS / E and store Pi et d'entrape	NATO CONFIDEN  confided, a Security of  introde de sécurité e  intervents, a voir confier des p  il escorité?  SURES DE PROFE  BIENS  ROTECTED ancido  coor sur place des	Chaselication sont requis, u parties du tran rection (FO or CLASSIFIE a renseigneme	Guide must be pringuide de classification of information or	rovided. floution de l	s elsourité de	SMIC TRÊ	Inni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du pers If Yes, Dens II PART C - SA INFORMAT! 11. a) Will the promis is four CLASS	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If righting REMARQUE: Screened person sonnel sans autor will unscreened p affirmative, to pen HEGUARUS SU TON / ASSETS a supplier be requ cos? a supplier be requ cos?	F - SIGINT  MPLACEMENT:  spéciaux :  ple lavels of screen five partieux five partieux five partieux five principal de escuritarie exponnel per escuritarie partieux part	aning are too sears of con- portions of the fee poul-II se corted? THE C MSS EMENTS / E and store Pi et d'entrape	NATO CONFIDEN  confiled, a Security of  infolio de sécurité si  the work?  a voir confier des p  l escorité?  SURES DE PROFI  BIENS  ROTECTED ancido	Chessification continuous du traverse du t	Guide must be pin guide de classif  Burnisseuri  D information or  arts ou das blent	rovided. floution de l	s elsourité de	SMIC TRÊ	arni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du pers If Yes, Dens II PART C - SA INFORMAT: 11. a) Will the promis is four CLASS	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special commentares NOTE: If njulig REMARQUE:: screened personnel sans autor sonnel sans autor patternet personnel sans autor patternet personnel sans autor patternet personnel sans autor patternet personnel sans autor sonnel s	F - SIGINT  MPLACEMENT:  spéciaux :  ple lavels of screen five partieux five partieux five partieux five principal de escuritarie exponnel per escuritarie partieux part	aning are too sears of con- portions of the fee poul-II se corted? THE C MSS EMENTS / E and store Pi et d'entrape	entitled, a Security of attitle de sécurité a he work? source des places de securité se places de se places de securité se places de	Chessification continuous du traverse du t	Guide must be pin guide de classif  Burnisseuri  D information or  arts ou das blent	rovided. floution de l	s elsourité de	SMIC TRÊ	Inni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du persifi Yes, Dens fi PART C. SA INFORMATI 11. a) Will the promis 6.e four CLASS 11. b) Will the Le four	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALLX E Special commandance Commandance NOTE: If multip REMARQUE:: screened parison sonnel sans autor will unscreened p affirmative, is pen HEGUARUS SH TON / ASSETS as supplier be requ cs? misseur serail to SIFISES as supplier be requ misseur sera	F - SIGINT  MPLACEMENT  sints: spéciaux: spéci	aning are tide eaux de con portions of ti re peut-II so conted? fine sexx-I-II  III C - MSS EMENTS / E  and store Pi det d'entrape de COMSEC des renaels	confiled, a Security of the de sécurity of the de sécurity of the work?  SURESTUBLISHED ENGLE BIENS  ROTECTED and/or one sur place des	Chessification cant requis, uparties du transcrites du transcrites du transcrites du transcrites de consciproma de consciencia de consciencia de consciencia de consciencia de consciencia de consciencia de consciproma de consciencia	Quide must be pen guide de classifate?  URNISSEUR)  D information or arts ou das blent	rovided. fication de l	s elicuntilé de	SMIC THE	Inni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	1
Du persit Yes, Dans fi PART C - SA INFORMAT: 11. a) Will the promise to four CLASS 11. b) Will the PRODUCTI 11. c) Will the	TRÈS SECRET SITE ACCESSAIX E SPECIAI COMMENTA Commentaires NOTE: If multip REMARQUE: screened particul sonnel sans autor will unscreened p affirmative, to pen HEGUARUS SU ION / ASSETS e supplier be requ cs? misseur sera-lif to SIFIÉS? ION / MISSEUR SERA-LIFE SIFIÉS?	F - SIGINT  MPLACEMENT  ants: spéciaux :  ple levels of some  \$5 plusieure n'event be used for prisation sécurés  connoil en questi  PELIENTEPAN  / RENSEIGNE  and de recevoir-  aired to receive a  con de recevoir-  aired to safegusion de protéger  fisciure, and/or n	s saning are to seem de comportions of it re pout-il se content? Sine semi-il il i	entitled, a Security of PR	Chessification sont requis, userties du travere curson recursor cursos per cu	Guide must be pin guide de classif  Bulknisseur  D information or  arts ou des blent	endded. fication de l assets on i	e escurité de la site or l'S et/ou	SMIC TRE	Inni.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du persit Yes, Dens if Yes, Den	TRÈS SECRET SITE ACCESS I SITE	F - SIGINT  MPLACEMENT  ants: spéciaux :  ple levels of some  \$5 plusieure n'event be used for prisation sécurés  connoil en questi  PELIENTEPAN  / RENSEIGNE  and de recevoir-  aired to receive a  con de recevoir-  aired to safegusion de protéger  fisciure, and/or n	s saning are to seem de comportions of it re pout-il se content? Sine semi-il il i	confiled, a Security of the de sécurity of the de sécurity of the work?  SURESTUBLISHED ENGLE BIENS  ROTECTED and/or one sur place des	Chessification sont requis, userties du travere curson recursor cursos per cu	Guide must be pin guide de classif  Bulknisseur  D information or  arts ou des blent	endded. fication de l assets on i	e escurité de la site or l'S et/ou	SMIC TRE	ani.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du persitives, Densitives, Den	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALL X E Special commentaires NOTE: If multip REMARQUE:: screened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor sonnel sans sonnel	F - SIGINT  MPLACEMENT  sints: spéciaux: spéci	s saning are 3de eaux de conportions of the pout-il so contract? Sine sens-t-il IIIE G-MSS EMENTS / E and store Priest d'entrape de COMSEC des rensels epair end/or elles à la pro-	contiled, a Security of the descentile of a security of the se	Chessification cont requis, userties du travere control de control	Quide must be pen guide de classivat?  URNISSEUR)  D information or arts ou des blend	rovided. fication de l assets on i i PROTÉGI  D material o	e escurité de la site or l'S et/ou	SMIC TRE	ani.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du persitives, Densitives, Den	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALL X E Special commentaires NOTE: If multip REMARQUE:: screened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor will unscreened particul sonnel sans autor sonnel sans sonnel	F - SIGINT  MPLACEMENT  sints: spéciaux: spéci	s saning are 3de eaux de conportions of the pout-il so contract? Sine sens-t-il IIIE G-MSS EMENTS / E and store Priest d'entrape de COMSEC des rensels epair end/or elles à la pro-	entitled, a Security of PR	Chessification cont requis, userties du travere control de control	Quide must be pen guide de classivat?  URNISSEUR)  D information or arts ou des blend	rovided. fication de l assets on i i PROTÉGI  D material o	e escurité de la site or l'S et/ou	SMIC TRE	ani.  No Non Non Non Non Non Non Non Non Non N	
Du persitives, Dens in Pens in	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comme Commentaires NOTE: If multip REMARQUE: screened parison sonnel sans autor will unscreened p affirmative, is pen HEGUARUS SH TON / ASSETS a supplier be requ es? misseur serali tr SIFIÉS? a supplier be requ misseur serali tr SIFIÉS? to supplier be requ misseur serali tr SIFIÉS? TON TECHNOLOGI TO	F – SIGINT  MPLACEMENT: sints: spéciaux: spéci	aning are to be accepted to accepted to be accepted to accepted to be accepted to accepted to be accepted to accepted to be accepted to accepted to be accepted to be accepted to be accepted to be accep	confiled, a Security of httple de sécurity of httple de sécurity of the work?  SURESTUSIONE  ROTECTED and/or corr sur place des confiers ou des confiers ou des confilements ou des confil	Chessification cant requis, uparties du transcrites du transcrites du transcrites du transcrites de transcrites	Outdo must be pinguide do classifati.  URNISSEUR!  D information or arts ou das blent  EC?  INDICATEST OF THE CONTROL OF THE C	erovided.  Asserts on its PROTEGIA  Discharged and the material of the materia	s escurit de sescurit de sescu	ent dire for	arni.  No	
Du persiti Yes, Dens il Yes, Dens il Yes, Dens il PART C - SA INFORMATI 11. a) Will the promis is four CLASS 11. b) Will the Le four PRODUCTI 11. c) Will the occurre Les insellou C INFORMAT 11. d) Will the information of the property of the person of the	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIXE Special comme Commentaires  NOTE: If rivilig REMARQUE:: Screened parison sonnel ears ander will unscreened p affirmative, to pen IECULARIS SU ION / ASSETS as supplier be required in the supplier be required at the supplier is ob- stallations du frum CLASSIFIÉ?  TON TECHNOLOGI a supplier be required as supplier be required as supplier be required as supplier be required as supplier be required.	F - SIGINT  MFLACEMENT:  shis: spéciaux: spéci	aning are to see any of the post of the po	existed, a Security of the de sécurity of the work?  SURES DE SCOTE BIENS  ROTECTED and/or one sur place des to information or assignements ou des to modification) of PR aduction (fabrication).  PLY RELATIF À LA electronically process thèmes information or satisfaction (fabrication) and the security process thèmes information or satisfaction (fabrication).	Chessification and requis, uparties du transcrites du transcrites du transcrites du transcrites de transcrites	Guide must be pen guide de classifate?  URNISSEUR)  D information or serts ou des blendere.  EC?  Indior CLASSIFIE files et/ou modific.  GIE DE L'INFOR	erovided.  assets on i provided  provided  assets on i provided  matterial of  stice) de material  matterial of	a sécurité de la sécurité destruité destruité destruité destruité	SMIC TRE	ani.  No Non  Non  Non  Non  Non  Non  Non	
Du persiti Yes, Dens il Yes, Dens il Yes, Dens il PART C - SA INFORMATI 11. a) Will the promis is four CLASS 11. b) Will the Le four PRODUCTI 11. c) Will the occurre Les insellou C INFORMAT 11. d) Will the information of the property of the person of the	TRÈS SECRET SITE ACCESS ACCES ALIX E Special comment Commentaires NOTE: If multip REMARQUE: screened parison sonnel sans autor will unscreened p affirmative, is pen HESUARUS SU TON / ASSETS as supplier be requ cs? misseur sera - If to SIF is supplier be requ at the supplier of the cuasificier TON TECHNOLOG a supplier be required.	F - SIGINT  MFLACEMENT:  shis: spéciaux: spéci	aning are to see any of the post of the po	existed, a Security of the de sécurity of the work?  SURES DE SCOTE BIENS  ROTECTED and/or one sur place des to information or assignements ou des to modification) of PR aduction (fabrication).  PLY RELATIF À LA electronically process thèmes information or satisfaction (fabrication) and the security process thèmes information or satisfaction (fabrication).	Chessification and requis, uparties du transcrites du transcrites du transcrites du transcrites de transcrites	Guide must be pen guide de classifate?  URNISSEUR)  D information or serts ou des blendere.  EC?  Indior CLASSIFIE files et/ou modific.  GIE DE L'INFOR	erovided.  assets on i provided  provided  assets on i provided  matterial of  stice) de material  matterial of	a sécurité de la sécurité destruité destruité destruité destruité	SMIC TRE	arni.  No	

<b>I+I</b> 9	iovern	mer	nt	Gouverner du Canada				242					méro du contr		
		T		- was not see				21981	Secu	irily Classi		/Clas	/88 sification de s	sácuritá	
ART A					-			-			U	-vuito6			
For users co	mplatin	g the	form	manually us	e the sun	imary cha	rt below to in	idicate the car	regory(les	) and Isva	(a) of s	afagu	arding require	ed et the s	upplier's
site(s) or pro Les utilisates	iup sn	remp	lsser	nt le formulair	e manuel	lement co	oivent utiliser	le tableau ré	capitulatif	ci-dessou	s pour	indiqu	er, pour chaq	ue catégo:	ie, les
niveaux de a	suvego	irdé s	equis	aux Installat	ions du fo	umbaeur									
For users con Dans le cas o	npletin	g the	form	online (via t	ne Interne	t), the sur	mmery chart	le automatica	ly populations and	ted by you questions	r respo précéd	naes t	o previous qui sont automat	estions. liquement	salsles
dans le table	au réca	pitul	atif.					TABLEAU I			2.0000	2,1,000		- Controlle	-415/00
		1			9	wat interest	Jimet 7	INDLEND	AZU/U11	CERTIF	(5)	us.		K,13	
Category	0	eoreo reorie	Tep Cd	CL	ASSITED			HATO					D0M68	G .	3/-
Casigorie	-	T			USSFIE	Toe	NATO	NATO	NATO	COSMO	Priori	отер	1	1	Ton
	A	8	C	CONTREMENTAL	Secret	SECRET	Riprectio	CONFIDENTIAL	SHOALT	GRONET	Pieor	utot:	CONFEDERAL	10000	Smorat*
				Connesvitie.		THE SECRET	DIFFUSION DIFFUSION	NATO DONNOMINEL		Trebs Secret	A	0	CONFIDENCIAL		Secre-
kriometion / Asset Ransolgroments /	Same	1				1	RESTRICTOR			- market					
Production							40								
FT Medits / Support Ti FT Link /		1	-				-		-			-	1	1.50	
Lien Westschique		1				_		1						10	
If Yes, cla	ssily t imati- cation locume entatio	his force, of de a mistin ass	all vis orm t ossif écuri on att sociés orm l	be par la présente le présenté » au haut tached to this à à la présent by annotating T with Attack	the top t formula et au bas SRCL bas LVERS g the top naments).	end botte ire en Ind du form PROTEC sera-t-old and botte	e de nature F om In the are diquant to ni ufaire. CTED and/or a PROTÉGÉI om in the are diquant le ni	PROTEGÉE a se entitled "S veau de sécu CLASSIFIED E et/ou CLAS es entitled "S iveau de sécu	t/ou CLAS Security C urité dans ? SIFIÉE? Security C urité dans	lassificat la case i	utitulés ilon" ar ntitulés	nd find		No Non Non	

Organization Project Apthority / Charge de projet de me (print) - Nom (en lettres moulées)  isan Portiey isan	Title - Titre  Chief Mental H	leelth, Millheven Institutio -mail addresse - Adresse o	Signature
lephone No N° de téléphone Faceimile No 5-351-8182 (13-351-8186 ) Organization Security Authority / Responsable de l'imp (Not/Valifibilities moulées)	Chiof Mental H		
lephone No N° de téléphone Facsimile No 3-351-8182 (43-351-8188 ) Crganization Security Authority / Responsable de l' me Réttie Not/Vanitidires moulées)	Nº de télécopieur   E		
Organization Security Authority / Responsable do me Reflige Mot Vanithidres mouldes)	8	Span poffley@csc-soc.gc	courriel Date
Producement Officer / Agent d'approvisionnement ime (print) - Notn (en kritres moulées)  Auve for I roup lephone No N° de téléphone Facsimile No 12 5 4 5 8 2 1 6 6 / 3 5 3 6  Contracting Security Agents / Autorité contractai	N' de télécopleur	E-mail address - Adresse	Signature  Ball  e courriel  -scc.gc.c4  2014-11-25
mic (print) - North Maria Mandoza (Other, Contract Maria Mandoza (Other property of Contract	Security Divisibili		Maria F my 202
Tel/Tél - 8/3 9/2-1618 / FaxiTálác - Haphone No Nº de téléphone   Facsimile No	N° de télécopleur	E-mail address - Adresso	
Viola Conner	IT Secu	ity	Vide Gra 2014-11-25

#### Annex D - IT Security Requirements Technical Document

## IT Security Requirements Technical Document

Contract #:

21421-15-20-2095188

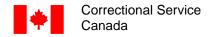
Date:

November 25, 2014

## IT Security Requirements

The following are the IT Security Requirements for the above mentioned contract. They are derived from the Operational Security Standard: Management of Information Technology Security (MITS).

- Any loss or theft of PROTECTED information must be reported by the Contractor to the Project Authority within 2 hours of detection.
- Any computers used to store and/or process PROTECTED information shall be located in a space that
  meets the requirements of an Operations Zone as defined in the <u>Treasury Board's Operational Security</u>
  Standard on Physical Security.
- If PROTECTED information is stored or processed on portable storage devices such as a USB flash
  drives, the information must be protected by a strong password and encrypted using a product that
  meets Government of Canada (GC) encryption standards as defined in <a href="ITSA-11E CSEC Approved Cryptographic Algorithms for the Protection of Sensitive Information and for Electronic Authentication
  and Authorization Applications within GC.</a>
- 4. When sending PROTECTED information electronically via email or other electronic exchange, it must be protected by a strong password and encrypted using a product or service that meets GC encryption standards as defined in <u>ITSA-11E CSEC Approved Cryptographic Algorithms for the Protection of Sensitive Information and for Electronic Authentication and Authorization Applications within GC.</u>
- All PROTECTED information in the Contractor's custody shall be stored on physical computers and storage media in their custody and located in Canada only. The use of third-party cloud services (e.g. Google Drive, Dropbox) to store PROTECTED information is prohibited.
- On all computers used to store and/or process PROTECTED information, current antivirus software must be installed and maintained with the most current virus definitions and signatures.
- 7. On all computers used to store and/or process PROTECTED information, the Operating System (OS) must be a vendor-supported OS (i.e. current security patches must still be available and the product not have reached end of life) and the most recent OS and applications security patches must be installed and updated with the most current version.
- 8. On all computers used to store and/or process PROTECTED information, access to the information must be restricted by requiring a unique user account ID and strong password for each user who will access the information or use the computer on which it sits. Computer accounts must not be shared.
- 9. Security event logging must be enabled and logs kept for a minimum of 1 month.
- On all computers used to store and/or process PROTECTED information, a password protected screen saver set to 15 minutes or less must be enabled.
- 11. All computers used to store and/or process PROTECTED information which are also connected to the Internet should reside behind a network router that is securely-configured using industry best practices (e.g. NAT-enabled firewall, password-protected and documented configuration, security logging enabled, maintained and reviewed, filtered access).

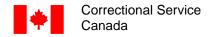


## **IT Security Requirements Technical Document**

- 12. If there is a requirement to service a computer that is used to store and/or process PROTECTED information outside of the Contractor's premises, any hard disk(s) containing PROTECTED information must be removed and secured with the Contractor prior to the computer being removed from the premises.
- 13. If it has been determined that a computer hard disk used to store and/or process PROTECTED information is no longer serviceable, the hard disk must be surrendered to the Project Authority for destruction.
- 14. When devices such as a computers hard drives, portable hard drives, USB storage drives and any other devices used to store/process PROTECTED information are no longer required to store/process the information, the information must be securely deleted and the remaining free space on the device securely wiped.
- 15. When PROTECTED information is being displayed on a computer screen or being viewed in printed format, it must not be viewable by unauthorized persons.
- 16. If remote access to the contractor's Information System (i.e. computers & storage devices) and the PROTECTED information contained therein is required, the remote access configuration must be securely-configured using industry best practices (e.g. encrypted connection, two-factor authentication, security logging, no split tunnelling, access control lists, remote access software provided by Contractor to employee). Any employees using the remote access must also meet all requirements listed in this document with regards to their remote location and equipment used there.

In addition, for contracts where a connectivity requirement has been identified in the SRCL (i.e. "yes" to question 11e), the following IT Security requirements must be met:

- 17. All computers that have access to OMS or its ancillary applications, and CSC's email system must:
  - a. be configured with a password-protected BIOS
  - b. be configured in the BIOS to only boot from the C: drive
  - c. have their wireless capability disabled
  - d. be locked or shut down when not in use
- 18. On all computers that have access to OMS or its ancillary applications, and CSC's email system, the use of the following is prohibited:
  - a. peer-to-peer software to communicate with other systems over the Internet
  - b. network based gaming software
  - c. client-server software such as web server, proxy server, file server, etc. (Citrix Receiver allowed)
  - d. webmail services (Outlook Web Access allowed)
  - e. freeware and shareware (Contact CSC IT Security for possible exceptions)
  - f. remote control software (SimpleHelp allowed)
  - g. ftp client software
  - h. cloud services

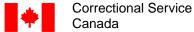


## **IT Security Requirements Technical Document**

### Departmental Security – Physical and Personnel

In addition to the aforementioned items, compliance with the following items below is assumed through Designated Organization Screening (DOS) and Document Safeguarding Capability (DSC) verifications conducted by CISD:

- Each Contractor, Contractor's agents, subcontractors, volunteers or any other parties requiring access
  to PROTECTED information must hold a valid RELIABILITY STATUS security clearance, granted by the
  Canadian Industrial Security Directorate (CISD) of Public Works and Government Services Canada
  (PWGSC) and have a legitimate need-to-know for the information provided.
- When not in use, all removable storage media containing PROTECTED information shall be secured in a security container that meets GC security standards within an Operations Zone.
- All documentation produced or completed by the Contractor which contains PROTECTED information shall have its sensitivity labeled in the upper right hand corner on the face of each page of the document. Also, all removable storage media such as USB devices and backup tapes must be labelled with the sensitivity level of the information contained therein, e.g. PROTECTED.



#### Annex E "Evaluation Criteria"

#### 1.0 Technical Evaluation:

The following elements of the proposal will be evaluated and scored in accordance with the following evaluation criteria.

Mandatory Technical Criteria

It is <u>imperative</u> that the proposal <u>address each of these criteria</u> to demonstrate that the requirements are met.

LISTING EXPERIENCE WITHOUT PROVIDING ANY SUBSTANTIATING DATA TO SUPPORT WHERE, WHEN AND HOW SUCH EXPERIENCE WAS OBTAINED WILL RESULT IN THE STATED EXPERIENCE NOT BEING CONSIDERED FOR EVALUATION PURPOSES.

- 1. All experience must be strictly work-related. Time spent during education and/or training will not be considered, unless otherwise indicated.
- 2. Experience must be demonstrated through a history of past projects, either completed or on-going.
- 3. References must be provided for each project/employment experience.
  - I. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency as a Public Servant, the reference must be a Public Servant who had a supervisory role over the proposed resource during the stated employment.
  - II. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency **as a consultant**, the reference must be the Public Servant who was identified as the Project Authority of the project on which the proposed resource acquired the experience.
  - III. References must be presented in this format:
    - a. Name;
    - b. Organization;
    - c. Current Phone Number; and
    - d. Email address if available

#### 4. Response Format

In order to facilitate evaluation of proposals, it is recommended that bidders' proposals address the mandatory criteria in the order in which they appear in the Evaluation Criteria and using the numbering outlined.

Bidders are also advised that the month(s) of experience listed for a project or experience whose timeframe overlaps that of another referenced project or experience will only be counted once. For example: Project 1 timeframe is July 2001 to December 2001; Project 2 timeframe is October 2001 to January 2002; the total months of experience for these two project references is seven (7) months.

When providing experience/projects start and end dates, Bidders must provide the **MONTH AND YEAR** of each assignment/project start and end date, such as to allow CSC to quantify the claimed experience and assess it against the requirement. Failure to provide this information in the bid will render the bid non-compliant.

## MANDATORY TECHNICAL CRITERIA – 21470-15-18-2095188

#	Mandatory Technical Criteria	Bidder Response Description (include location in bid)	Met/Not Met
M1	Bidders must submit a proposed psychologist to perform the work required in the statement of work.		
M2	The proposed psychologist must hold a current license in good standing from the provincial licensing body for psychologists in the province(s) where services are to be provided.		
	Bidders must provide a copy of the license with their bid.		
M3	The proposed psychologist must have at least two (2) years experience in clinical psychology and/or counseling psychology over the past five (5) years.		
M4	The proposed psychologist must have completed a minimum of ten-(10) psychological risk assessments within the last five (5) years.  For each of the five (5) most recent risk assessments, Bidders should provide, at a minimum:  1. the name and address of the organization for which the risk assessment was performed;  2. the start and end dates of the risk assessment.  3. the name and contact information of the organization's chief psychologist or administrator		
M5	who oversaw the risk assessments.  The proposed psychologist must have one (1) year of experience in the past five (5) years in assessing complex cases (individuals with dual diagnosis, severe personality disorders with emotional dysregulation, self-injury or self harm history, neurocognitive deficits or other chronic major mental illness.)		
M6	The proposed psychologist must have one (1) year of experience in the last five (5) years in providing		

#### Service correctionnel Canada

#	Mandatory Technical Criteria	Bidder Response Description (include location in bid)	Met/Not Met
	differential diagnosis of complex cases and devising prioritized		
	multi-target treatment plans.		

#### 3 Evaluation Procedure

- 3.1 Proposals will be evaluated in accordance with the Evaluation Procedures and Criteria identified herein for the total requirement of the Request for Proposal (RFP) and in conjunction with the accompanying Statement of Work, Appendix A.
- .3.2 This evaluation team reserves the right but is not obliged to perform any of the following:
  - a) Seek clarification or verify any or all information provided by the bidder with respect to this RFP; and

Contact any or all of the references supplied and to interview, at the sole costs of the Bidder, the Bidder and/or any or all of the resources proposed by the Bidder to fulfill the requirement, on 48 hours notice, to verify and validate any information or data submitted by the Bidder.

## **ANNEX F - Insurance Requirements**

## 1. Commercial General Liability Insurance:

- 1.1 The Contractor must obtain Commercial General Liability Insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.
- 1.2 The Commercial General Liability policy must include the following:
  - a) Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada should read as follows: Canada, as represented by the Correctional Service of Canada.
  - b) Bodily Injury and Property Damage to third parties arising out of the operations of the Contractor.
  - c) Products and Completed Operations: Coverage for bodily injury or property damage arising out of goods or products manufactured, sold, handled, or distributed by the Contractor and/or arising out of operations that have been completed by the Contractor.
  - d) Personal Injury: While not limited to, the coverage must include Violation of Privacy, Libel and Slander, False Arrest, Detention or Imprisonment and Defamation of Character.
  - e) Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
  - f) Blanket Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
  - g) Employees and, if applicable, Volunteers must be included as Additional Insured.
  - h) Employers' Liability (or confirmation that all employees are covered by Worker's compensation (WSIB) or similar program)
  - Broad Form Property Damage including Completed Operations: Expands the Property Damage coverage
    to include certain losses that would otherwise be excluded by the standard care, custody or control
    exclusion found in a standard policy.
  - j) Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of policy cancellation.
  - k) If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
  - l) Owners' or Contractors' Protective Liability: Covers the damages that the Contractor becomes legally obligated to pay arising out of the operations of a subcontractor.

#### 2. Litigation Rights:

2.1 Pursuant to subsection 5(d) of the Department of Justice Act, S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

For the province of Quebec, send to:

#### Service correctionnel Canada

Director Business Law Directorate, Quebec Regional Office (Ottawa), Department of Justice, 284 Wellington Street, Room SAT-6042, Ottawa, Ontario, K1A 0H8

For other provinces and territories, send to:

Senior General Counsel, Civil Litigation Section, Department of Justice 234 Wellington Street, East Tower Ottawa, Ontario K1A 0H8

2.2 A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.

#### 3. Medical Malpractice Liability Insurance:

- 3.1 The Contractor must obtain Medical Malpractice Liability Insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$1,000,000 per loss and in the annual aggregate, inclusive of the defence costs.
- 3.2 Coverage is for what is standard in a Medical Malpractice policy and must be for claims arising out of the rendering or failure to render medical services resulting in injury, mental injury, illness, disease or death of any person caused by any negligent act, error or omission committed by the Contractor in or about the conduct of the Contractor's professional occupation or business of good samaritan acts.
- 3.3 If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
- 3.4 Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of cancellation.